

Motion SP primax

Naudotojo vadovas



Hearing
Systems

SIEMENS

Turinys

Ižanga	4
Jūsų klausos aparatai	5
Aparato tipas	5
Susipažinimas su klausos aparatu	5
Sudedamosios dalys ir pavadinimai	6
Valdikliai	7
Nuostatos	9
Maitinimo elementai	11
Patarimai dėl maitinimo elementų dydžio ir naudojimo	12
Elementų keitimas	12
Užraktas nuo vaikų (pasirinktinis)	14
Kasdienis naudojimas	17
Įjungimas ir išjungimas	17
Klausos aparatų uždėjimas ir nuėmimas	19
Garsumo nustatymas	20
Klausos programos keitimas	21
Kiti reguliuojami nustatymai (pasirinktinai)	22

Ypatingos klausymosi sąlygos	23
Orientacijos nustatymas (pasirinktinai)	23
Kalbant telefonu	25
Garso indukcinės kilpos	27
Garso įvestis (FM sistema)	28
Techninis aptarnavimas ir priežiūra	32
Klausos aparatai	32
Į ausį kišamos dalys ir vamzdeliai	33
Specialistų atliekama techninė priežiūra	33
Tolesnė informacija	34
Informacija saugos klausimais	34
Belaidžio ryšio funkcijos	34
Priedai	35
Šio dokumento simboliai	35
Trikčių diagnostika	36
Su šalimi susijusi informacija	38
Techninė priežiūra ir garantija	39

Įžanga

Dėkojame, kad pasirinkote mūsų klausos aparatus savo kasdieniam gyvenimui palengvinti. Kaip ir įsigijus bet koki kitą naują dalyką, prireiks šiek tiek laiko, kol su jais susipažinsite.

Naudodamiesi šiuo vadovu bei padedant jūsų klausos specialistui suprasite, kokių privalumų gali suteikti klausos aparatai ir kaip jie gali pagerinti gyvenimo kokybę.

Kad iš savo klausos aparatų gautumėte daugiausia naudos, rekomenduojama, kad nešiotumėte juos kasdien, visą dieną. Tai padės prie jų įprasti.



PERSPĖJIMAS

Svarbu atidžiai ir iki galo perskaityti šį naudotojo vadovą bei saugos instrukciją. Kad išvengtumėte sužalojimų ir nesugadintumėte prietaisų, vadovaukitės saugos informacija.

Jūsų klausos aparatai

i

Šiame naudotojo vadove aprašytos pasirenkamos funkcijos, kurios gali būti jūsų klausos aparate (arba jų gali nebūti).

Paprašykite savo klausos priežiūros specialisto nurodyti jūsų klausos aparato turimas funkcijas.

Aparato tipas

Jūsų klausos aparatai yra BTE (užausiniai) modeliai. Vamzdelis perduoda garsą iš klausos aparato į ausį.

Yra specialių klausos aparatų, kuriuos galima pritaikyti vaikams iki 3 metų amžiaus ar asmenims, kurių raidos amžius yra mažesnis nei 3 metai.

Susipažinimas su klausos aparatu

Rekomenduojame susipažinti su savo naujuoju klausos aparatu. Laikydami aparatą rankose bandykite naudoti valdiklius ir atkreipkite dėmesį, kurioje aparato vietoje jie yra. Dėl to, kai nešiosite klausos aparatą, valdiklius galėsite apčiuopti ir paspausti lengviau.

i

Jeigu nešiojant klausos aparatą jums sudėtinga spaudinėti valdiklius, galite pasiteirauti savo klausos specialisto apie galimybę naudoti nuotolinio valdymo pultelį.

Sudedamosios dalys ir pavadinimai




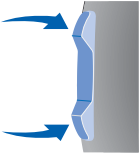
-
- | | |
|---|--|
| 1 Už ausies tvirtinamas ragelis | 5 Klavišinis jungiklis (valdiklis) arba plokščias dangtelis pediatrišiam naudojimui (pasirinktinis) |
| 2 Mikrofono angos | |
| 3 Spaudžiamasis mygtukas (valdiklis) | 6 Maitinimo elementų skyrius (įjungimo / išjungimo jungiklis) |
| 4 Būseną rodantis šviesos diodas | |
-

Jūsų klausos specialistas prie kiekvieno klausos aparato prijungs vamzdelį ir pagal užsakymą pagamintas į ausį kišamas dalis.

Valdikliai

Valdikliais galite, pavyzdžiui, reguliuoti garsumą arba perjunginėti klausos programas. Jūsų klausos aparatas gali turėti spaudžiamąjį mygtuką ir klavišinį jungiklį arba tik spaudžiamąjį mygtuką.

Klausos priežiūros specialistas užprogramavo valdikliams jūsų pageidautas funkcijas.

Valdiklis		Kairysis	Dešinysis
Spaudžiamasis mygtukas		<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Klavišinis jungiklis		<input type="radio"/>	<input type="radio"/>



Aparatus galite valdyti naudodami nuotolinio valdymo pultelį arba išmaniojo telefono programėlę.

Klavišinio jungiklio funkcijos	L	R
Paspauskite trumpai:		
Garsumo didinimas / mažinimas	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Ūžesio terapijos signalo lygio didinimas / mažinimas	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Garso balansas	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Židinio pasirinkimas (erdvinė konfigūracija)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

L – kairė, R – dešinė

Paspaudžiamojo mygtuko funkcijos	L	R
Paspauskite trumpai:		
Programos keitimas	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Paspauskite ilgai:		
Budėjimo rež. / įjungimas	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

L = kairė, R = dešinė

Spaudžiamojo mygtuko ir klavišinio jungiklio funkcija	L	R
Užrakina / atrakina valdiklius Daugiau skaitykite skyriuje „Valdiklių užrakinimas“.	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

L = kairė, R = dešinė

Nuostatos

Klausos programos

1

2

3

4

5

6

Daugiau skaitykite skyriuje „Klausos programos keitimas“.

Funkcijos

- Pasirinkus funkciją **įjungimo delsa**, dedant klausos aparatą į ausį negirdimi švilpimo garsai.

Daugiau skaitykite skyriuje „Įjungimas ir išjungimas“.

- AutoPhone™** pridėjus prie ausies telefono ragelį, automatiškai įjungia kalbėjimo telefonu programą.

Daugiau skaitykite skyriuje „Kalbėjimas telefonu“.

- TwinPhone** kai telefono imtuvas laikomas prie bet kurios ausies, telefono skambutis perduodamas į abi ausis.

Daugiau skaitykite skyriuje „Kalbėjimas telefonu“.

- Ūžesio terapijos funkcija** sukuria garsą, kad ūžesys jŭsų nebevargintų.
- Aparatas turi įmontuotą **teleritę**, todėl galima jungtis prie indukcinų kilpų sistemų.
Daugiau skaitykite skyriuje „Garso indukcinės kilpos“.
- e2e wireless** funkcija leidžia vienu metu valdyti abu klausos aparatus.
Daugiau skaitykite skyriuje „Belaidžio ryšio funkcijos“.

Maitinimo elementai

Kai maitinimo elementas senka, garsas tampa silpnesnis arba pasigirsta įspėjamasis signalas. Nuo maitinimo elemento tipo priklauso, kiek ilgai galėsite jį naudoti.

Klausos priežiūros specialistas gali sukonfigūruoti šviesos diodą, kad šis rodytų maitinimo elemento būseną. Tačiau, kad būtų įmanoma sužinoti būseną, klausos aparatas turi būti įjungtas.

- Kai maitinimo elementas gerai įkrautas, šviesos diodas šviečia be perstojo.
- Kai maitinimo elemente energijos likę nedaug, šviesos diodas mirksi maždaug 5 sekundžių intervalais, kol maitinimo elementas visiškai išsekvojamas.
- Kai maitinimo elementas išsekvojamas, šviesos diodas nustoja šviesti.

i

Kai maitinimo elemento skyrius užrakintas, jam atidaryti prireiks įrankio. Daugiau informacijos žr. skyriuje „Užraktas nuo vaikų“.

Patarimai dėl maitinimo elementų dydžio ir naudojimo

Apie rekomenduojamus maitinimo elementus teiraukitės savo klausos specialisto.

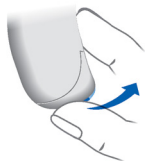
Maitinimo elementų dydis: ○ 675

- Klausos aparatams visada naudokite tinkamo dydžio maitinimo elementus.
- Jeigu nenaudosite klausos aparatų keletą dienų, išimkite maitinimo elementus.
- Su savimi visada turėkite atsarginių maitinimo elementų.
- Iškvotus maitinimo elementus nedelsdami išimkite ir išmeskite laikydamiesi vietinių atliekų perdirbimo taisyklių.

Elementų keitimas

Maitinimo elemento išėmimas:

- ▶ Atidarykite maitinimo elementų skyrių.



- ▶ Ištraukite maitinimo elementą.



Maitinimo elemento įdėjimas:

- ▶ Jei maitinimo elementas yra su apsaugine plėvele, ją nuimkite tik tada, kai būsite pasirengę naudoti maitinimo elementą.



- ▶ Įstumkite maitinimo elementą į jo skyrių.

Įsitikinkite, kad sutampa maitinimo elemento ir jo skyriaus simboliai „+“ (žr. paveikslėlių).



Maitinimo elemento skyriuje esantis magnetas užtikrina, kad maitinimo elementas patektų į savo vietą ir aiškiai spragtelėtų.

- ▶ Atsargiai uždarykite maitinimo elemento skyrių. Jei jaučiate pasipriešinimą, maitinimo elementas įdėtas neteisingai.

Maitinimo elemento skyriaus nebandykite uždaryti naudodami jėgą. Galite jį sulaužyti.

Užraktas nuo vaikų (pasirinktinis)

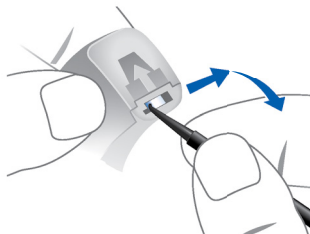
Jūsų klausos aparatą galima modifikuoti, tai yra įtaisyti jame vaikams pritaikytą užrakinamą maitinimo elemento skyrių (su užraktu nuo vaikų). Užraktą nuo vaikų turi įjungti klausos priežiūros specialistas.

Kai užraktas nuo vaikų įjungtas, uždarant maitinimo elemento skyrių šis yra automatiškai užrakinamas. Todėl, pvz., vaikas negalės išimti ir praryti maitinimo elemento.

Kad galėtumėte atidaryti užrakintą maitinimo elemento skyrių, jums prireiks įrankio. Šis įrankis tiekiamas kartu su kiekvienu maitinimo elemento skyriaus, turinčio užraktą nuo vaikų, komplektu.

Kaip atidaryti užrakintą maitinimo elemento skyrių

- ▶ Įrankiu baltą užrakto strypelį pastumkite į priešingą pusę.
- ▶ Laikydami jį nustumtą, atidarykite maitinimo elemento skyrių.



Maitinimo elemento skyriaus užrakinimas / atrakinimas

i Kad galėtumėte užrakinti ar atrakinti maitinimo elemento skyrių, reikalingas specialus įrankis. Jūsų klausos priežiūros specialistas padės jums užrakinti arba atrakinti maitinimo elemento skyrių. Toliau pateiktos instrukcijos skirtos tik klausos priežiūros specialistams.

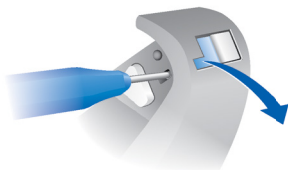
Užrakto strypelio padėtis maitinimo elemento skyriuje nurodo, ar maitinimo elemento skyrius užrakintas.

Viršuje esantis paveikslėlis vaizduoja atrakintą maitinimo elemento skyrių. Norėdamas jį užrakinti, klausos priežiūros specialistas turi nuimti pažymėtą dalį. Apačioje esantis paveikslėlis vaizduoja užrakintą maitinimo elemento skyrių. Norėdamas jį atrakinti, klausos priežiūros specialistas turi įdėti užrakto nuo vaikų blokatorių.



Maitinimo elemento skyriaus užrakinimas

- ▶ Įrankio galiuką įkiškite į mažą angą.
- ▶ Mažą plastikinę detalę išstumkite / iškelkite iš maitinimo elemento skyriaus.

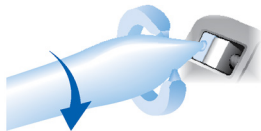
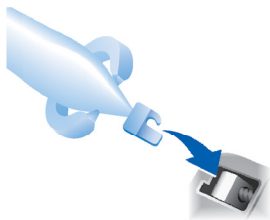


Maitinimo elemento skyrius bus užfiksuotas.

Maitinimo elemento skyrių vėl atrakinti gali klausos priežiūros specialistas.

Maitinimo elemento skyriaus atrakinimas

- ▶ Užrakto strypelį kartu su užrakto nuo vaikų blokatoriumi pastumkite į kitą pusę.
- ▶ Įsitikinkite, kad užrakto nuo vaikų blokatorius įstumtas iki galo.
- ▶ Pasukite kotelį, kad įrankis atsiskirtų nuo blokatoriaus.



Kasdienis naudojimas

Ijungimas ir išjungimas

Klausos aparatus įjungti ir išjungti galite toliau nurodytais būdais.

Naudojant maitinimo elemento skyrių

- ▶ Įjungimas Uždarykite maitinimo elemento skyrių.
Nustatomas **numatytasis** garsumas ir klausos programa.
- ▶ Išjungimas Atidarykite maitinimo elemento skyrių iki pirmo skląščio.

Naudojant paspaudžiamąjį mygtuką:

- ▶ Įjungimas ir išjungimas: Paspaudžiamąjį mygtuką nuspauskite ir palaikykite kelias sekundes. Apie savo valdiklių nustatymus žr. skyriuje „Valdikliai“.
Įjungus nustatomas **paskutinįjį kartą** naudotas garsumas ir klausos programa.

Naudodami nuotolinio valdymo pultelį:

- ▶ Vadovaukitės nuotolinio valdymo pultelio naudotojo vadove pateiktais nurodymais.
Įjungus nustatomas **paskutinįjį kartą** naudotas garsumas ir klausos programa.

i

- Galite pasirinkti, kad būtų girdimas akustinis signalas, kai nešiojant klausos aparatą jis įjungiamas arba išjungiamas.
- Klausos priežiūros specialistas gali taip sukonfigūruoti aparatą, kad jį įjungus šviestų šviesos diodas.
- Jeigu nenaudosite klausos aparatų keletą dienų, išimkite maitinimo elementus.

Įjungus funkciją **Power-on delay** (įjungimo delsa), klausos aparatai įsijungia tik po kelių sekundžių. Per tą laiką įsidedant į ausis klausos aparatus nėra nemalonaus švilpimo garso.

Funkciją „Power-on delay“ (įjungimo delsa) gali įjungti klausos specialistas.

Klausos aparatų uždėjimas ir nuėmimas

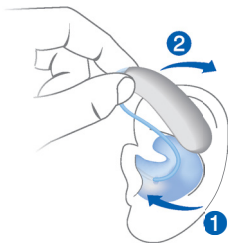
Jūsų klausos aparatai yra sureguliuoti kairiajai ir dešiniajai ausims. Spalvotomis žymėmis nurodytos pusės:

- raudona žymė = dešinioji ausis,
- mėlyna žymė = kairioji ausis.



Klausos aparato įdėjimas:

- ▶ Laikykite vamzdelį prie pat į ausį kišamos dalies.
- ▶ Į ausį kišamą dalį atsargiai įstumkite į ausies kanalą ①.
- ▶ Švelniai pasukite, kol ji bus įdėta tinkamai.
- ▶ Kilstelėkite klausos aparatą ir slinkdami perkelkite virš viršutinės ausies dalies ②.

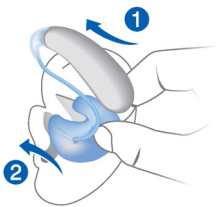


i

- Gali būti patogiau **dešiniąjį** klausos aparatą dėti **dešiniąja** ranka, o **kairiųjų** – **kairiaja**.
- Jei dedant į ausį įkišamą dalį kyla sunkumų, kita ranka švelniai patempkite ausies spenelį žemyn. Ausies kanalas taps atviresnis ir įdėti į ausį įkišamą dalį bus lengviau.

Klausos aparato išėmimas:

- ▶ Kilstelėkite klausos aparatą ir slinkdami perkelkite virš viršutinės ausies dalies ①.
- ▶ Suimkite į ausį kišamą dalį nykščiu ir smiliumi. Traukdami į ausį kišamą dalį, atsargiai pasukite ją į priekį ②.



Panaudotus klausos aparatus nuvalykite ir nudžiovinkite. Daugiau informacijos žr. skyriuje „Techninė priežiūra ir aptarnavimas“.

Garsumo nustatymas

Klausos aparatai automatiškai nustato garsumą pagal klausymosi sąlygas.

- ▶ Jeigu pageidaujate reguliuoti garsumą rankiniu būdu, trumpam nuspauskite klavišinį jungiklį arba naudokitės nuotolinio valdymo pulteliu.

Apie klavišinio valdiklio nustatymą žr. skyriuje „Valdikliai“.

Galima pasirinkti, kad keičiant garsumą būtų girdimas signalas. Pasiekus didžiausią arba mažiausią garsumą, girdėsite pasirenkamo tono signalą.

Klausos programos keitimas

Priklausomai nuo klausymosi sąlygų, jūsų klausos aparatai automatiškai sureguliuoja garsą.

Jūsų klausos aparatuose taip pat gali būti kelios klausos programos, kuriomis, prireikus, galite keisti garsą. Galima pasirinkti, kad keičiant programą būtų girdimas signalas.

Be to, klausos priežiūros specialistas gali sukongigūruoti šviesos diodą, kad šis rodytų programos pakeitimą: jeigu įjungiate 1 programą, šviesos diodas sumirksi vieną kartą, jeigu įjungiate 2 programą, sumirksi du kartus ir taip toliau.

- ▶ Jei norite pakeisti klausos programą, trumpai nuspauskite paspaudžiamąjį mygtuką arba naudokitės nuotolinio valdymo pulteliu.

Apie savo valdiklių nustatymus žr. skyriuje „Valdikliai“. Klausos programų sąrašą žr. skyriuje „Nuostatos“.

i

Jeigu įjungta AutoPhone arba TwinPhone funkcija, pridėjus prie ausies telefono ragelį klausos programa automatiškai parenkama kalbėjimo telefonu programa.

Daugiau informacijos žr. skyriuje „Kalbant telefonu“.

i

Jūsų klausos priežiūros specialistas gali sukongigūruoti jūsų klausos aparatą, kad automatiškai būtų perjungiamas į garso apavo programą, jei prijungiamas garso apavas.

Daugiau informacijos žr. skyriuje „Garso įvestis“.

Kiti reguliuojami nustatymai (pasirinktinai)

Klausos aparatų valdikliais taip pat galima keisti, pvz., garso balansą arba ūžesio terapijos signalo lygį. Keičiant garso balansą, pagal jūsų poreikius reguliuojami žemi ir aukšti dažniai.

Apie savo valdiklių nustatymus žr. skyriuje „Valdikliai“.

Ypatingos klausymosi sąlygos

Orientacijos nustatymas (pasirinktinai)

Jei norite labiau susitelkti ties priešais esančiu pašnekovu arba jei norite klausytis platesnės aplinkos – erdvės konfigūravimo įrenginys leis pasirinkti pageidaujama nuostatą.

Galite pasirinkti iš skirtingų lygių – nuo orientacijos į priekinę padėtį (paveikslas kairėje), į vidurio padėtį (paveikslas viduryje) arba klausytis visko aplinkui (paveikslas dešinėje).



Būtinios sąlygos:

- Reikia užsidėti abu klausos aparatus.
- Jūsų klausos priežiūros specialistas turi nustatyti ant vieno klausos aparato esantį klavišinį jungiklį taip, kad veiktų erdvės konfigūravimo įrenginys.

Apie klavišinio valdiklio nustatymą žr. skyriuje „Valdikliai“.

Naudodamiesi tinkama išmaniojo telefono programėle, turėsite dar daugiau valdymo galimybių.

Orientacijos nustatymas rankiniu būdu:

- ▶ jei turite kelias klausos programas, įjunkite 1 klausos programą;
- ▶ paspauskite klavišinį jungiklį, nustatytą šiai funkcijai. Vidutinis lygis yra aktyvus pagal numatytąją nuostatą;
- ▶ paspauskite viršutinį klavišinį jungiklį, kad susitelktumėte ties priekio padėtimi arba apatinį klavišinį jungiklį, kad galėtumėte klausytis platesnės aplinkos.

Jei norite išeiti iš erdvės konfigūravimo įrenginio režimo:

- ▶ Perjunkite į mažiausią ar didžiausią lygį.
Galima pasirinkti, kad pasiekus mažiausią ir didžiausią lygį būtų girdimas signalas;
- ▶ Perjunkite dar vieną pakopą.
Paleidžiamas to paties tono signalas, kaip keičiant klausos programą, nurodantis, kad išėjote iš erdvės konfigūravimo įrenginio režimo.

Kalbant telefonu

Kalbēdami telefonu laikykite telefonu ragelī šiek tiek virš ausies. Klausos aparats ir telefonu ragelis turi būtī vienodame aukštyje. Ragelī šiek tiek pasukite, kad ausis nebūtū visiškai uždengta.



Kalbējimo telefonu programma

Gali būtī, kad kalbēdami telefonu norēsite kitokio garsumo lygio. Paprašykite savo klausos specialisto, kad sukongifūrotū kalbējimo telefonu programā.

- Kas kartā kalbēdami telefonu įsijunkite kalbējimo telefonu programā arba naudokitēs automatinio programos perjungimo funkcija.

Ar jūsū klausos aparatams sukongifūruota kalbējimo telefonu programma arba automatinio programos perjungimo funkcija, nurodyta skyriuje „Nuostatos“.

Automatinis programos perjungimas (AutoPhone arba TwinPhone)

Jūsų klausos aparatas gali **automatiškai** parinkti kalbėjimo telefonu programą, kai laikote telefono ragelį prie klausos aparato. TwinPhone netgi perduoda skambučius į abi ausis. Baigę kalbėti telefonu, ragelį atitraukite nuo klausos aparato ir mikrofono režimas atsistatys.

Jei norite naudotis šia funkcija, paprašykite savo klausos specialisto:

- Įjungti funkciją AutoPhone arba TwinPhone.
- Patikrinti telefono ragelio magnetinį lauką.

Pasirinkus automatinį programos perjungimą, jūsų klausos aparatas aptinka telefono ragelio magnetinį lauką. Ne visi telefonai skleidžia pakankamai stiprų magnetinį lauką, kad būtų įjungta ši funkcija. Tokiu atveju galite naudoti AutoPhone magnetą (galima įsigyti atskirai kaip priedą), pritvirtindami jį prie telefono ragelio.

Instrukcijų, kaip įdėti magnetą, žr. AutoPhone magneto naudotojo instrukcijose.



PASTABA

Naudokite tik patvirtintą AutoPhone magnetą. Norėdami įsigyti šį priedą kreipkitės į klausos priežiūros specialistą.

Garso indukcinės kilpos

Kai kuriuose telefonuose ir viešosiose vietose, pvz., teatruose, galima garso signalo (muzikos arba kalbos) per garso indukcinę kilpą paslauga. Naudojant šią sistemą klausos aparatai tiesiogiai priima pageidaujama signalą, bet aplinkos garsas neiškraipomas.

Jeigu naudojama garso indukcinės kilpos sistema, apie tai dažniausiai informuojama atitinkamais ženklais.



Paprašykite savo klausos specialisto, kad sukonfigūruotų teleritės programą.

- ▶ Kas kartą būdami ten, kur yra garso indukcinė kilpa, įsijunkite teleritės programą.

Skyriuje „Nuostatos“ nurodyta, ar jūsų klausos aparatui sukonfigūruota teleritės programa.

Teleritės programa ir nuotolinio valdymo pultelis



PASTABA

Skirta tik belaidžio ryšio funkciją turintiems aparatams:

suaktyvintus indukcinės ritės (teleritės) programą, dėl nuotolinio valdymo pultelio gali būti girdimas ritmingas garsas.

- ▶ Naudokite nuotolinio valdymo pultelį didesniu nei 10 cm (4 col.) atstumu.

Garso įvestis (FM sistema)

Naudodami garso įvestį, savo klausos aparatus galite prijungti prie FM sistemos. FM sistemą sudaro siųstuvas ir imtuvas. FM sistema surenka kalbos garsus iš balso vietos (atskiru mikrofону) ir perduoda garsą tiesiai į klausos aparatus.

Signalas yra aiškesnis ir jo neveikia prasta patalpos akustika. Tai gali būti naudinga suaugusiems sudėtingomis klausymosi sąlygomis ir vaikams klasėse.

Dauguma FM sistemų suteikia galimybę jas naudoti su garso įrenginiais, pvz., MP3 grotuvais.

Pastabos:

- Jeigu norite naudoti garso apavą, reikalingas specialus maitinimo elemento skyrius. Paprašykite savo klausos priežiūros specialisto, kad pakeistų maitinimo elemento skyrių.
- Paprašykite savo klausos specialisto, kad sukonfigūruotų jūsų klausos aparatus, pavyzdžiui:
 - Sureguliuotų garso įvesties signalo ir aplinkos garsų mišinį;
 - Sukonfigūruotų jūsų klausos aparatus, kad automatiškai būtų perjungiamas į garso apavo programą, jei prijungiamas garso apavas.
- Naudokite tik patvirtintą garso apavą. Norėdami įsigyti šį priedą kreipkitės į klausos priežiūros specialistą.



ĮSPĖJIMAS

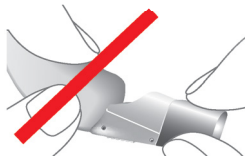
Elektros smūgio pavojus!

- ▶ Garso įvestį prijunkite tik prie prietaiso, atitinkančio IEC 60065 – IEC garso, vaizdo ir kitų elektroninių prietaisų standartą.



PASTABA

- ▶ Nuimdami FM imtuvą, tvirtai laikykite garso apavą.



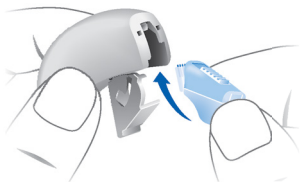
Garso apavo prijungimas

- ▶ Atidarykite maitinimo elemento skyrių.
- ▶ Ištraukite dangtelį.

Dangtelio forma priklauso nuo jūsų klausos aparato tipo.



- ▶ Įstumkite garso apavą.



- ▶ Įsitinkinkite, kad jis užsifiksavo (aiškiai spragtelėjo).



- ▶ Uždarykite maitinimo elemento skyrių.

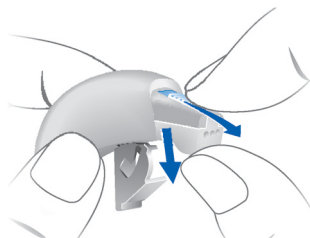
Garso apavo nuėmimas

Kai garso apavas neprijungtas, galite uždėti dangtelį, kad apsaugotumėte korpusą nuo purvo ir dulkių.

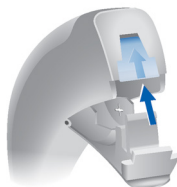
- ▶ Atidarykite maitinimo elemento skyrių.



- ▶ Garso apavo slankiklį traukite atgal ir tuo pačiu metu garso apavą stumkite žemyn, kad nuimtumėte jį nuo prietaiso.



- ▶ Įstumkite dangtelį rodyklės kryptimi į jam skirtą vietą. Dangtelio forma priklauso nuo jūsų klausos aparato tipo.



- ▶ Uždarykite maitinimo elemento skyrių.

Techninis aptarnavimas ir priežiūra

Siekiant išvengti žalos, svarbu klausos aparatus prižiūrėti ir laikytis kelių pagrindinių taisyklių, kurios greitai taps jūsų kasdienės rutinos dalimi.

Klausos aparatai

Džiovinimas ir laikymas

- ▶ Leiskite savo klausos aparatui nudžiūti per naktį.
- ▶ Kreipkitės į savo klausos specialistą dėl rekomenduojamų džiovinti skirtų gaminių.
- ▶ Kad apsaugotumėte klausos aparatus nuo drėgmės poveikio, kai jų nenaudojate ilgesnį laiką, laikykite juos džiovinimo sistemoje, atidarę maitinimo elementų skyrių ir išėmę maitinimo elementus.

Valymas

Klausos aparatai yra padengti apsaugine danga. Vis dėlto, jei nevalysite reguliariai, galite sugadinti klausos aparatus arba susižaloti.

- ▶ Klausos aparatus valykite kasdien, švelniai ir sausu audiniu.
- ▶ Niekada neplaukite po tekančiu vandeniu ir nemerkitė prietaisų į vandenį.
- ▶ Valydami niekada nespauskite.



- ▶ Kreipkitės į savo klausos priežiūros specialistą dėl rekomenduojamų valymo produktų, specialiųjų priežiūros rinkinių ir išsamesnės informacijos, kaip išlaikyti klausos aparatus tinkamos būklės.

Į ausį kišamos dalys ir vamzdeliai

Ant į ausį kišamų dalių gali susikaupti ausų sieros. Dėl to gali suprastėti garso kokybė. Į ausį kišamas dalis valykite kasdien.

Paprašykite klausos specialisto, kad išvalytų vamzdelius arba, jeigu reikia, pakeistų į ausį kišamas dalis ir vamzdelius.

Į ausį kišamų dalių valymas

- ▶ Išėmę į ausį kišamas dalis, nuvalykite jas minkštu ir sausu audiniu.

Taip ausų siera neprisidžius ir nesukietės.

- ▶ Niekada neplaukite po tekančiu vandeniu ir nemerkite į ausį kišamos dalies į vandenį.

Specialistų atliekama techninė priežiūra

Jūsų klausos specialistas gali kruopščiai ir profesionaliai išvalyti jūsų klausos aparatą ir atlikti techninę priežiūrą.

Pagal užsakymą pagamintas į ausį kišamas dalis ir ausų sieros filtrus prireikus turi keisti jūsų klausos specialistas.

Pasiteiraukite savo klausos specialisto, kokios būtų rekomendacijos jums dėl techninės priežiūros intervalų ir pagalbos.

Tolesnė informacija

Informacija saugos klausimais

Norėdami gauti daugiau informacijos saugos klausimais, žr. kartu su prietaisu pridedamą saugos instrukciją.

Belaidžio ryšio funkcijos

Jūsų klausos aparatuose yra belaidžio ryšio funkcijos. Taip vykdoma sinchronizacija tarp jūsų dviejų klausos aparatų.

- Jei viename aparate pakeisite garsumą arba programą, automatiškai tai pasikeis ir kitame aparate.
- Abu klausos aparatai prie klausymosi sąlygų automatiškai prisitaiko vienu metu.

Belaidžio ryšio funkcija leidžia naudoti nuotolinio valdymo pultelį.

Priedai

Galimų priedų tipas priklauso nuo prietaiso tipo.

Pavyzdžiai: nuotolinio valdymo pultas, garso transliavimo įrenginys arba valdyti nuotoliniu būdu skirta išmaniojo telefono programėlė.

Kai kurių tipų klausos aparatai palaiko CROS ir BiCROS sprendimus, skirtus žmonėms, kuriems yra vienpusis kurtumas.

Jei reikia daugiau informacijos, kreipkitės į klausos priežiūros specialistą.

Šio dokumento simboliai



Nurodoma situacija, dėl kurios gali įvykti sunkių, vidutinio sunkumo arba nedidelių sužalojimų.



Įspėjama apie galimą nuosavybės žalą.



Informacija ir patarimai, kaip tinkamai naudoti prietaisą.

Trikčių diagnostika

Problema ir galimi sprendimai

Silpnas garsas.

- Pagarsinkite.
 - Pakeiskite išseikvotą maitinimo elementą.
 - Nuvalykite į ausį kišamą dalį.
-

Klausos aparatas skleidžia švilpimo garsus.

- Įdėkite į ausį kišamą dalį iš naujo, kol ji tinkamai prisitaikys.
 - Pritildykite.
 - Nuvalykite į ausį kišamą dalį.
-

Garsas iškraipomas.

- Pritildykite.
 - Pakeiskite išseikvotą maitinimo elementą.
 - Nuvalykite į ausį kišamą dalį.
-

Klausos aparatas skleidžia signalinius tonus.

- Pakeiskite išseikvotą maitinimo elementą.
-

Problema ir galimi sprendimai

Klausos aparatas neveikia.

- Ijunkite klausos aparatą.
 - Atsargiai iki galo uždarykite maitinimo elemento skyrių.
 - Pakeiskite išseikvotą maitinimo elementą.
 - Įsitikinkite, kad maitinimo elementas įdėtas taisyklingai.
 - Ijungta įjungimo delsa.
Palaukite keletą sekundžių ir patikrinkite dar kartą.
-

Jei kyla kitų problemų, kreipkitės į savo klausos priežiūros specialistą.

Su šalimi susijusi informacija

Techninė priežiūra ir garantija

Serijos numeriai

Kairė:

Dešinė:

Techninės priežiūros datos

1: 4:

2: 5:

3: 6:

Garantija

[sigijimo data:

Garantinis laikotarpis mėnesiais:

Jūsų klausos specialistas

 **Teisėtas gamintojas**

Signia GmbH

Henri-Dunant-Strasse 100

91058 Erlangen

Vokietija

Tel. +49 9131 308 0

Pagamino Signia GmbH pagal prekių ženklų
licenciją Siemens AG.

Document No. 03119-99T02-8X00 LT

Order/Item No. 109 447 20

Master Rev02, 03.2017

© Signia GmbH, 03.2017


0123

www.signia-hearing.com